



## REUNIONS

- **Au cours d'une réunion informelle tenue les 15 et 16 avril à Senningen au Luxembourg, les ministres des affaires étrangères des Etats membres de l'UE ont eu une discussion sur les relations de l'UE avec les pays de la Méditerranée et du Moyen-Orient.** Selon les conclusions présentées le 16 avril par le ministre luxembourgeois des affaires étrangères et Président du Conseil de l'UE, Jean Asselborn, « nous nous investissons, entre autres par les fonds MEDA, depuis plus d'une décennie dans la modernisation et les réformes. ... L'UE est convaincue que les réformes ne peuvent réussir que si elles sont générées à l'intérieur des sociétés et non pas imposées de l'extérieur. ... il faut utiliser les fora existants pour ... approfondir la coopération existante – comme c'est déjà le cas pour la Méditerranée ». Le texte complet du communiqué de la Présidence de l'UE se trouve sur le site suivant : <http://www.eu2005.lu/fr/actualites/communiqués/2005/04/16gymnich/index.html>.
- **La sixième édition des Entretiens Economiques de Bruxelles, organisée par la Commission européenne et qui se déroulera les 21 et 22 avril, consacrera l'une de ses sessions aux « voisins de l'Europe : vers une plus grande intégration ? ».** Cette session sera présidée par la Commissaire européenne chargée des relations extérieures et de la politique européenne de voisinage, Benita Ferrero-Waldner, et l'un des orateurs sera le secrétaire-général du ministère marocain des finances et des privatisations, Abdeltif Loudyi. Les conclusions générales des Entretiens seront présentées par le Président de la Commission européenne, José Manuel Barroso. Pour de plus amples informations sur les Entretiens : [http://europa.eu.int/comm/economy\\_finance/events/2005/events\\_brussels\\_0405\\_en.htm](http://europa.eu.int/comm/economy_finance/events/2005/events_brussels_0405_en.htm)
- **La Délégation du Parlement européen (PE) à l'Assemblée parlementaire euro-méditerranéenne (APEM) s'est réuni le 21 avril à Bruxelles.** Elle a eu un échange de vues sur les priorités politiques et le programme d'activités du Parlement européen en tant que Président de l'APEM.
- **Le Comité d'association UE-Israël a tenu sa quatrième réunion le 14 avril à Jérusalem à l'échelon des hauts fonctionnaires. Il s'agissait du premier Comité d'association organisé depuis qu'Israël et l'UE se sont mis d'accord, fin 2004, sur le Plan d'action élaboré dans le cadre de la politique européenne de voisinage (PEV).** Le Comité a tracé les grandes lignes de la mise en œuvre du Plan d'action. Il a pu réaliser des progrès en ce qui concerne la création de sous-comités sectoriels. Les hauts fonctionnaires ont examiné les moyens de libéraliser les échanges dans les domaines des services et de l'agriculture, ainsi que les moyens de faciliter le commerce avec les Palestiniens. Le dialogue politique a porté sur la situation au Moyen-Orient, l'antisémitisme, et la lutte contre le terrorisme. En outre, l'UE et Israël ont évoqué le dixième anniversaire du Processus de Barcelone et les représentants d'Israël ont souligné l'engagement de leur pays au sein du Partenariat.
- **Le sous-comité UE-Maroc « Marché intérieur » se réunira pour la première fois le 25 avril à Bruxelles.** Il traitera de nombreux sujets parmi lesquels les normes et réglementations techniques, la politique de concurrence, les services financiers, la circulation des capitaux et la protection des droits de propriété intellectuelle et industrielle. L'UE et le Maroc échangeront des informations sur le droit d'établissement et le droit des sociétés, les aspects réglementaires des services, les marchés publics et la protection des consommateurs. Dans la plupart de ces domaines, le sous-comité évoquera la convergence entre réglementations marocaines et européennes.
- **Le réseau des Eurocités, qui regroupe 121 villes d'Europe et qui comporte un groupe de travail euro-méditerranéen, a présenté le 19 avril à Bruxelles, dans les locaux du Parlement européen, sa position sur l'avenir du Processus de Barcelone et le rôle que pourraient y jouer les villes de la région.** Eurocités demande aux gouvernements nationaux euro-méditerranéens et aux institutions de l'UE de reconnaître aux villes un rôle de partenaires dans les relations euro-méditerranéennes et dans la nouvelle politique européenne de voisinage. Le réseau réclame la création d'un Forum euro-



méditerranéen des collectivités locales et la mise en place d'un programme spécifique pour les villes dont les priorités iraient du dialogue interculturel à l'intégration des immigrés en passant par le développement urbain durable. Des membres d'Eurocities participent déjà au projet pilote MED'ACT de coopération entre villes, soutenu par MEDA et géré par l'Office de coopération EuropeAid de la Commission européenne. Des membres du Parlement européen et du Comité des Régions sont intervenus pour soutenir cette initiative auprès de la Commission européenne, également représentée. Pour de plus amples informations sur Eurocities : <http://www.eurocities.org>

## PROGRAMMES & PROJETS

### /// LA COMMISSION EUROPEENNE ACCORDE PRES DE €64 MILLIONS A L'UNRWA

La Commission européenne va soutenir l'Agence des Nations Unies pour les secours aux réfugiés palestiniens (UNRWA) à hauteur de €63,67 millions en 2005. La convention de financement a été signée récemment par le Représentant de la Commission européenne auprès de l'Autorité palestinienne, John Kjaer, et la Commissaire générale adjointe de l'UNRWA, Karen Koning Abu Zayed. Cette somme s'inscrit dans le cadre de la Convention entre l'UE et l'UNRWA pour la période 2002-2005, qui prévoit une contribution de la Commission européenne de €237 millions.

<http://www.delwbg.cec.eu.int/en/whatsnew/13.htm>

### /// INFORMATION SUR L'EAU AU MAROC

Le système euro-méditerranéen d'information sur les savoir-faire dans le domaine de l'eau – SEMIDE, soutenu par MEDA - compte aujourd'hui 20 Point Focaux Nationaux, dont 15 ont mis en œuvre un service d'information national accessible sur Internet. Afin de sensibiliser et mobiliser les acteurs marocains du secteur de l'Eau sur l'échange d'information et de savoir-faire, le SEMIDE organise conjointement avec la Secrétariat d'État chargé de l'Eau auprès du Ministère marocain de l'Aménagement du Territoire, de l'Eau et de l'Environnement, un séminaire d'information à Rabat les 27 et 28 avril. Ce séminaire sera également l'occasion de mettre en exergue l'important rôle joué par les systèmes d'information géographique (SIG) dans l'étude des ressources en eau. Pour en savoir plus, visiter le site Internet du SEMIDE:

<http://www.semide.org/documents/html/Rabat'05.htm>

### /// ARTISANAT MEDITERRANEEN EXPOSE A FLORENCE

L'artisanat d'art de la Méditerranée sera exposé à la Foire internationale de l'artisanat de Florence en Italie du 22 avril au 1<sup>er</sup> mai sous le titre « Empreintes et couleurs de la Méditerranée », dans le cadre du projet PRODECOM, financé par MEDA, qui fait partie du programme régional Euromed Héritage II, géré par l'Office de coopération EuropeAid de la Commission européenne. Cette exposition a déjà été présentée dans plusieurs villes des deux côtés de la Méditerranée. Le projet PRODECOM a pour but de préserver et de promouvoir l'artisanat méditerranéen. <http://euromedheritage.net>

## PUBLICATIONS

### UN BILAN ECONOMIQUE DE 10 ANS DE BARCELONE EN LIGNE

Le rapport du Forum euro-méditerranéen des instituts économiques (FEMISE), soutenu par MEDA, sur « 10 ans après Barcelone : acquis et perspectives » est désormais disponible en ligne à l'adresse suivante : <http://www.femise.org/Pub-indic/listpub-ol.html> . Ce rapport avait été demandé au FEMISE par les ministres euro-méditerranéens des affaires étrangères réunis à La Haye en novembre dernier.



## POSSIBILITES DE FINANCEMENT

### Partenaires méditerranéens

#### **MEDA Regional Information Communication Programme Set-up and management of an information resources center**

Référence: EuropeAid/120731/C/SV/Multi

Budget EUR: 1400000

Status: Ouvert (jusqu'au 20.05.2005)

#### **Appui à un Réseau Euro-Méditerranéen des Instituts de Politiques Etrangères**

Référence: EuropeAid/120764/C/SV/Multi

Budget EUR: 5000000

Status: Ouvert (jusqu'au 01.07.2005)

#### **Appui à un Réseau Euro-Méditerranéen des Instituts de Sciences Economiques**

Référence: EuropeAid/120767/C/SV/Multi

Budget EUR: 5000000

Status: Ouvert (jusqu'au 01.07.2005)

#### **MEDSTAT Statistical cooperation (Phase II) - Lot 5 MED-Environment (ENV) Contrat n ME8/B7-4100/EuropeAid/2001/0125-5**

Référence: EuropeAid/121129/D/S/Multi

Status: Ouvert (jusqu'au 16.06.2005)

### Algérie

#### **Fourniture d'expertises pour des missions de courte durée dans le cadre du Programme d'appui au développement des PME**

Référence: EuropeAid/120861/D/SV/DZ

Budget EUR: 5000000

Status: Ouvert (jusqu'au 06.05.2005)

#### **Mission d'Assistance Technique à l'Institut National de Formation professionnelle(INFP) à l'Agence Nationale de Soutien à l'Emploi des Jeunes(ANSEJ) à la Caisse Nationale d'Assurance Chômage (CNAC) et à l'Association Nationale des Etablissements**

Référence: EuropeAid/121056/D/SV/DZ

Budget EUR: 1086000

Status: Ouvert (jusqu'au 21.05.2005)

#### **Assistance Technique au MFEP pour le renforcement et l'adaptation des outils de gestion du SFEP**

Référence: EuropeAid/121057/D/SV/DZ

Budget EUR: 644000

Status: Ouvert (jusqu'au 23.05.2005)

#### **Assistance Technique au MFEP pour développer et implanter un cadre méthodologique d'analyse et d'étude d'opportunité pour les projets de Formation et d'Enseignement Professionnels (FEP)**

Référence: EuropeAid/121058/D/SV/DZ

Budget EUR: 476000

Status: Ouvert (jusqu'au 21.05.2005)

#### **Assistance Technique au MFEP pour le renforcement et l'implantation des outils de contrôle de la performance de la Formation et de l'Enseignement Professionnels (FEP)**



Référence: EuropeAid/121059/D/SV/DZ

Budget EUR: 540000

Status: Ouvert (jusqu'au 22.05.2005)

## Egypte

### **FISC FINANCIAL - Component 3 Support to the Egyptian Capital Market Authority (with a focus on Corporate Governance)**

Référence: EuropeAid/120470/C/SV/EG

Budget EUR: 3200000

Status: Ouvert (jusqu'au 08.05.2005)

### **Local Cultural activities ( MEDA 2005\_Egypt)**

Référence: EuropeAid/121280/L/G/EG

Budget EUR: 150000

Status: Ouvert (jusqu'au 30.05.2005)

### **EC Support to Health Sector Reform Programme**

Référence: EuropeAid/121402/M/S/EG

Status: Ouvert (jusqu'au 09.05.2005)

## Jordanie

### **Environment Food Laboratories**

Référence: EuropeAid/120342/D/S/JO

Status: Ouvert (jusqu'au 25.05.2005)

### **Aqaba Tourism Market Research**

Référence: EuropeAid/121383/M/SV/JO

Budget EUR: 63000

Status: Ouvert (jusqu'au 15.05.2005)

## Liban

### **Twinning call for proposals - Lebanese Customs - Capacity Building for Risk Management Applications in Customs**

Référence: EuropeAid/121251/C/G/LB

Budget EUR: 140000

Status: Ouvert (jusqu'au 28.04.2005)

### **Programme activités culturelles 2005 - Liban**

Référence: EuropeAid/121393/L/G/LB

Budget EUR: 100000

Status: Ouvert (jusqu'au 17.06.2005)

## Maroc

### **Acquisition de matériel didactique et pédagogique Provinces de Taounate Sefrou Larache Khemisset Khenifra El Jadida Figuig et Chtouka Ait Baha / Maroc**

Référence: EuropeAid/114445/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 16.05.2005)



**Appel d'offres ouvert relatif à l'Acquisition des bibliothèques scolaires provinces de Taounate Sefrou Larache Khemisset Khenifra el Jadida et Chtouka ait baha - Maroc**

Référence: EuropeAid/120238/C/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 18.04.2005)

**Travaux de construction de rehabilitation et d aménagement pour la mise a niveau des écoles primaires dans les delegations provinciales de Chtouka Ait Baha Khemisset Sefrou et Khenifra.**

Référence: EuropeAid/120270/M/W/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 18.05.2005)

**Acquisition des Equipements destinés à la formation professionnelle dans le secteur du Textile Habillement**

Référence: EuropeAid/120408/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 29.04.2005)

**Acquisition d'équipement pour le Centre Technique des Industriels des Equipements des Véhicules (CETIEV) à Casablanca Maroc**

Référence: EuropeAid/120888/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 23.05.2005)

**Appui institutionnel à la circulation de personnes - Assistance technique à l'unité de gestion du projet**

Référence: EuropeAid/120994/C/SV/MA

Budget EUR: 1908500

Status: Ouvert (jusqu'au 20.05.2005)

**Acquisition d'équipement informatique et bornes interactives pour l'Agence Nationale pour la Promotion de la Petite et Moyenne Entreprise (ANPME) Rabat**

Référence: EuropeAid/121006/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 24.05.2005)

**Twinning call for proposals Re-enforcing maritime safety and security**

Référence: EuropeAid/121098/D/G/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 25.04.2005)

**Twinning call for proposals Development and implementation of legal organisational and technological instruments aimed at improving trade movements at borders in the framework of the Association Agreement between Morocco and the European Union.**

Référence: EuropeAid/121099/D/G/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 25.04.2005)

**Twinning call for proposals Support to the Ministry of Land Management Water and Environment for integrated Environment management harmonisation of the national environmental legal framework and convergence with EU environmental legislation.**

Référence: EuropeAid/121100/D/G/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 25.04.2005)

**Acquisition d'équipement informatique pour la Caisse Centrale de Garantie (CCG)**

Référence: EuropeAid/121111/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 14.06.2005)

**Ministère de la santé Délégation du ministère de la santé à la Wilaya d'Oujda et Préfecture d'Oujda Angads Maroc**

Référence: EuropeAid/121183/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 15.06.2005)



**Acquisition des équipements médico-techniques pour 5 hôpitaux**

Référence: EuropeAid/121274/D/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 01.06.2005)

**Acquisition d'un système de gestion de documents et de veille pour l'Agence Nationale pour la Promotion de la Petite et Moyenne Entreprise (ANPME)**

Référence: EuropeAid/121311/M/S/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 28.04.2005)

**AO ouvert local n 1/2005 travaux de conservation des eaux et des sols et d'aménagement de pistes rurales dpa nador**

Référence: EuropeAid/121338/M/W/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 10.05.2005)

**Travaux d'équipement du site El Mers Tranche 2 et de restructuration du site Bni Ouriaghel à Tanger (2nde relance lot 1)**

Référence: EuropeAid/121368/M/W/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 06.06.2005)

**Travaux d'équipement du site El Mers Tranche 2 et de restructuration du site Bni Ouriaghel à Tanger (2nde relance lot 2)**

Référence: EuropeAid/121370/M/W/MA

Status: Ouvert (jusqu'au 09.05.2005)

**Appel à propositions pour un jumelage renforcement de la capacité opérationnelle des Forces Auxiliaires du Royaume du Maroc et de leur encadrement supérieur dans le domaine de la surveillance des frontières en dehors des points de passage frontalier**

Référence: EuropeAid/121438/C/G/MA

Budget EUR: 250000

Status: Ouvert (jusqu'au 16.06.2005)

**Syrie**

**Supply of software and hardware for electricity systems within the Power Sector Action Programme (PSAP) for the Syrian Arab Republic**

Référence: EuropeAid/120501/D/S/SY

Status: Ouvert (jusqu'au 10.05.2005)

**Supply of Computer Equipment Air Conditioners Furniture and Cars for the Municipal Administration Modernisation Project**

Référence: EuropeAid/120603/D/S/SY

Status: Ouvert (jusqu'au 29.05.2005)

**Supply of Metering Equipment Materials Management System and NMS/SCADA System**

Référence: EuropeAid/120800/D/S/SY

Status: Ouvert (jusqu'au 13.06.2005)

**Tunisia**

**Acquisition d'équipements et matériels pour la formation professionnelle dans les secteurs de la chimie et de la pharmacie - Chimie et Pharmacie**

Référence: EuropeAid/120076/D/S/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 30.05.2005)





**Acquisition d'équipements et matériels pour la formation professionnelle dans le secteur du froid et de la climatisation. Froid et Climatisation**

Référence: EuropeAid/120077/D/S/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 13.05.2005)

**Acquisition d'équipements et matériels pour la formation professionnelle dans les secteurs de l'habillement et du cuir et chaussures. Matériaux Souples**

Référence: EuropeAid/120078/D/S/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 11.05.2005)

**Acquisition d'équipements et matériels audiovisuels et d'informatique de base destinés à la formation professionnelle, Informatique et Audiovisuels**

Référence: EuropeAid/120079/D/S/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 31.05.2005)

**Acquisition des équipements et matériels pour la formation professionnelle dans le secteur de la mécanique automobile. Réparation Automobile**

Référence: EuropeAid/120082/D/S/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 12.05.2005)

**Mission d'assistance à la restructuration des portefeuilles de participations de la Société Tunisienne de Banque (STB) et de la Banque Nationale Agricole (BNA)**

Référence: EuropeAid/120654/D/SV/TN

Budget EUR: 400000

Status: Ouvert (jusqu'au 07.05.2005)

**Activites culturelles locales régionales**

Référence: EuropeAid/121212/C/G/TN

Status: Ouvert (jusqu'au 23.06.2005)

**Appel à propositions pour un jumelage - Renforcement des Capacités Statistiques de l'Institut National de la Statistique INS**

Référence: EuropeAid/121220/C/G/TN

Budget EUR: 1020000

Status: Ouvert (jusqu'au 16.05.2005)

**Appel à propositions pour un jumelage - Modernisation du système de formation douanière**

Référence: EuropeAid/121250/C/G/TN

Budget EUR: 180000

Status: Ouvert (jusqu'au 02.05.2005)

**Turquie**

**Equipment for Shoemaking Training Institution and Information Centre**

Reference: EuropeAid/114146/D/S/TR

Status: Ouvert (jusqu'au 06.06.2005)

**Technical Assistance to support the legal and institutional alignment of the Fisheries Sector to the EU Acquis**

Référence: EuropeAid/117294/C/SV/TR

Status: Ouvert (jusqu'au 22.04.2005)

**Strengthening the Accountability Efficiency and Effectiveness of the Turkish National Police**

Référence: EuropeAid/117614/D/S/TR

Status: Ouvert (jusqu'au 30.05.2005)



**Supply of Fire Brigade Equipment required for the implementation of the operation Twinning Between the Municipalities of Komotini and Yalova Towards Disaster Preparedness and Management**

Référence: EuropeAid/119480/D/S/TR

Status: Ouvert (jusqu'au 04.04.2005)

**Call for expression of interest to set up a list of pre-selected consultants in order provide administrative and technical assistance to the Representation of the European Commission. Deadline for first evaluation round 7 May 2004**

Référence: EuropeAid/119722/C/SV/TR

Status: Ouvert (jusqu'au 31.01.2007)

**Technical Assistance For Strengthen the Institutional Structure and Capacity in the Field Of Chemicals**

Référence: EuropeAid/120220/D/SV/TR

Budget EUR: 1500000

Status: Ouvert (jusqu'au 13.05.2005)

**Strengthening the provision of Emergency Obstetric Care in 6 provinces in Eastern Turkey**

Référence: EuropeAid/120747/C/SV/TR

Budget EUR: 1000000

Status: Ouvert (jusqu'au 27.04.2005)

Des informations détaillées sur ces appels d'offres sont disponibles dans la base de données "appels d'offres" d'EuropeAid: <http://europa.eu.int/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>

Pour pouvoir voir la liste des appels avec tous les documents qui s'y rattachent, il faut remplir le formulaire "QUERY" de la façon suivante:

1. <MEDA> dans le menu déroulant
2. Status: Open
3. Type: Supplies, Works, Services, Grants (sélectionner toutes les catégories)
4. Region: Mediterranean Partners
5. Countries: ALL
6. Cliquer sur "SUBMIT QUERY"

Une liste d'appels ouverts apparaîtra.